



por *Maria Tereza de Queiroz Piacentini* *

PARA NÃO MITIFICAR A DESMISTIFICAÇÃO

--- Na coluna *Não Tropece na Língua* 107 há a seguinte frase: “Moradia própria. Desmistificar o conceito de que somente a casa própria é digna de apoio da lei”. Gostaria de saber se neste caso o mais adequado não seria o uso de *desmitificar* ao invés de *desmistificar*. Thais Guedes, Florianópolis/SC

Mitificar ou desmitificar tem a ver com *mito*. Mistificar ou seu contrário, desmistificar, tem a ver com *engano*, logro, ilusão, engodo, falsidade, enganação. No caso apresentado pela leitora, portanto, está correto dizer “desmistificar o conceito”, pois se trata de desmascarar esse engano (na visão do autor) ou tirar as pessoas da ilusão de que somente a casa própria é digna de apoio da lei.

Vejamos esses termos em mais situações de uso:

MITIFICAR significa “tornar mito”. Mitificação = transformação em mito.

A ideologia fascista **mitifica** não só as formas históricas de integração racial, como procura tornar vivos os antagonismos sociais, o mecanismo da concorrência capitalista.

Gabeira foi sempre **mitificado** pela mídia.

Observou ali uma inclinação para a demonização e **mitificação** do judeu.

MISTIFICAR quer dizer “abusar de credulidade de alguém; iludir, ludibriar; falsear”, ou até mesmo “fantasiar”. Mistificação = logro, burla, engano.

Apelam a qualquer recurso, **mistificando** a opinião pública.

Mistifica quem fala em Brasil grande.

O autor aponta a **mistificação** do capitalismo: doença mundial, conspiração mundial, ruína mundial.

DESMITIFICAR significa destituir algo do seu aspecto mítico [de mito], irreal, fantástico, lendário ou atrativo, tornando-o banal, comum, trivial.



NÃO TROPECE NA LÍNGUA n° 192

3ª Edição

por *Maria Tereza de Queiroz Piacentini* *

Os médicos têm **desmitificado** a impotência como uma questão puramente emocional.

Uma passada pelos bastidores pode **desmitificar** a mais bela das mulheres.

DESMISTIFICAR significa desmascarar, destituir do caráter místico, misterioso, ilusório, falso.

Para o exercício da democracia, a **desmistificação** dos pretensos grandes homens deve ser considerada um passo à frente.

Temos a possibilidade de **desmistificar** ideias antigas, deuses de barro, santos que não são santos.